



# Spanish Language IDN Policy

01 November 2006





This document is provided pursuant to the disclaimer provided on the last page.



## Classification

Public

## Purpose

This document describes our policy regarding Spanish language IDNs in the .biz TLD.

We have developed this policy with reference to applicable industry standards, ICANN mandated requirements, and to meet our operational requirements for the TLD.



# Contents

- 1 Definitions ..... 1**
- 2 Policy Statement ..... 2**
- 3 Character Table ..... 3**
- 4 Definition and Review ..... 4**

# 1 Definitions

**Domain Name** means a second level domain name within the domain of the TLD about which the Registry or an affiliate engaged in providing Registry Services maintains data in the Shared Registry System, arranges for such maintenance, or derives revenue from such maintenance. A name in the Shared Registry System may be a Domain Name even though it does not currently appear in the TLD zone file.

**ICANN IDN Guidelines** means the ICANN Guidelines for the Implementation of Internationalized Domain Names as published at <http://www.icann.org/en/topics/idn/implementationguidelines.htm>.

**IDN Standards** refers to a set of documents defining technical requirements for implementation of IDNs that are collectively mentioned in the ICANN IDN Guidelines as “IDN Standards”. At time of writing these are RFCs 3454, 3490, 3491, and 3492.

**Internationalized Domain Name (IDN)** means a Domain Name that is displayed in IDNA-aware software applications, in whole or in part, in a language-specific script or alphabet.

**Internationalized Domain Name for Applications (IDNA)** is a mechanism for handling domain names containing non-ASCII characters as defined in RFC 3490 or its successors.

**Language tag** means the identifier of the script or language that a particular IDN is associated with in the SRS.

**Registry** means Registry Services LLC, or its designated representatives.

**TLD** means Top Level Domain and for the purpose of this policy means .biz.

**Shared Registry System (SRS)** the Registry system that allows Registrars to register, renew and maintain Domain Names.

## 2 Policy Statement

.biz IDN support is provided in accordance with ICANN IDN Guidelines. The Registry will associate each registered Internationalized Domain Name with a specific language or script denoted by a language tag. This document provides the rules that apply to .biz IDNs associated with the Spanish language and so with the “es” language tag.

As required by ICANN IDN Guidelines, Registry employs an "inclusion-based" approach, meaning that code points which are not explicitly listed in the character table below are not permitted in Spanish language IDN registrations. To be a valid IDN under this policy the Domain Name in its Unicode representation must contain at least one non-ASCII character.

Applications for Internationalized Domain Names that are submitted to the Registry must always reference the ASCII-encoded representation of the IDN. String preparation and ASCII-compatible encoding must be performed according to the algorithms specified by the IDN Standards.

IDN registrations are processed by the Registry strictly on the “first come, first served” basis. Equal opportunities for registering IDNs are provided to all parties regardless of their possible possession of other domain names.

### 3 Character Table

The table below lists the characters allowed in the Unicode representation of IDNs associated with the Spanish language. The '#' symbol denotes start of a comment that continues to the end of line.

Registrants are advised to carefully consider the potential confusion over the perception of equivalence between an accented Latin character and a sequence of other Latin characters (with or without accents). There exists no equivalence rule that can be applied universally as any such mappings are generally dependent on the language, culture and context in which an IDN is used.

This table is published in the IANA IDN Practices Repository: <https://www.iana.org/domains/idn-tables>

U+002D	HYPHEN-MINUS (-)
U+0030	DIGIT ZERO (0)
U+0031	DIGIT ONE (1)
U+0032	DIGIT TWO (2)
U+0033	DIGIT THREE (3)
U+0034	DIGIT FOUR (4)
U+0035	DIGIT FIVE (5)
U+0036	DIGIT SIX (6)
U+0037	DIGIT SEVEN (7)
U+0038	DIGIT EIGHT (8)
U+0039	DIGIT NINE (9)
U+0061	LATIN SMALL LETTER A (a)
U+0062	LATIN SMALL LETTER B (b)
U+0063	LATIN SMALL LETTER C (c)
U+0064	LATIN SMALL LETTER D (d)
U+0065	LATIN SMALL LETTER E (e)
U+0066	LATIN SMALL LETTER F (f)
U+0067	LATIN SMALL LETTER G (g)
U+0068	LATIN SMALL LETTER H (h)
U+0069	LATIN SMALL LETTER I (i)
U+006A	LATIN SMALL LETTER J (j)
U+006B	LATIN SMALL LETTER K (k)
U+006C	LATIN SMALL LETTER L (l)
U+006D	LATIN SMALL LETTER M (m)
U+006E	LATIN SMALL LETTER N (n)
U+006F	LATIN SMALL LETTER O (o)
U+0070	LATIN SMALL LETTER P (p)
U+0071	LATIN SMALL LETTER Q (q)
U+0072	LATIN SMALL LETTER R (r)
U+0073	LATIN SMALL LETTER S (s)
U+0074	LATIN SMALL LETTER T (t)
U+0075	LATIN SMALL LETTER U (u)
U+0076	LATIN SMALL LETTER V (v)
U+0077	LATIN SMALL LETTER W (w)
U+0078	LATIN SMALL LETTER X (x)
U+0079	LATIN SMALL LETTER Y (y)
U+007A	LATIN SMALL LETTER Z (z)
U+00E1	LATIN SMALL LETTER A WITH ACUTE (á)
U+00E9	LATIN SMALL LETTER E WITH ACUTE (é)
U+00ED	LATIN SMALL LETTER I WITH ACUTE (í)
U+00F1	LATIN SMALL LETTER N WITH TILDE (ñ)
U+00F3	LATIN SMALL LETTER O WITH ACUTE (ó)
U+00FA	LATIN SMALL LETTER U WITH ACUTE (ú)
U+00FC	LATIN SMALL LETTER U WITH DIAERESIS (ü)

## 4 Definition and Review

This document has been prepared and published to represent our policy regarding the administrative and technical management of the TLD.

All domain names in the TLD are subject to the Published Policies. It is your responsibility to ensure that you read and understand these policies as they apply to you. We may discontinue or amend any part or the whole of this policy from time to time at our absolute discretion.

Further policy and procedure in relation to the TLD can be found at the following link: <http://my.biz/>.



**Definitions**

We, us and our means any or all of the Neustar Inc. group of companies, their related entities and their respective officers, employees, contractors or sub-contractors.

**Disclaimer**

This document has been produced by us and is only for the information of the particular person to whom it is provided (the Recipient). This document is subject to copyright and may contain privileged and/or confidential information. As such, this document (or any part of it) may not be reproduced, distributed or published without our prior written consent.

This document has been prepared and presented in good faith based on our own information and sources which are believed to be reliable. We assume no responsibility for the accuracy, reliability or completeness of the information contained in this document (except to the extent that liability under statute cannot be excluded).

To the extent that we may be liable, liability is limited at our option to replacing, repairing or supplying equivalent goods or paying the cost of replacing, repairing or acquiring equivalent, or, in the case of services, re-supplying or paying the cost of having such re-supplied.

**Confidentiality Notice**

This document contains commercially sensitive information and information that is confidential to us. This document is intended solely for the named recipient, and its authorized employees, and legal, financial and accounting representatives (collectively, Authorized Recipients).

The recipients of this document must keep confidential all of the information disclosed in this document, and may only use the information for the purpose specified by us for its use. Under no circumstance may this document (or any part of this document) be disclosed, copied or reproduced to any person, other than the Authorized Recipients, without our prior written consent.

**Trademarks Notice**

Any of our names, trademarks, service marks, logos, and icons appearing in this document may not be used in any manner by recipients of this document without our prior written consent. All rights conferred under law are reserved.

All other trademarks contained within this document remain the property of their respective owners, and are used only to directly describe the products being provided by them or on their behalf. Their use in no way indicates any relationship between us and the owners of those other trademarks.

**Pricing Notice**

Any information or pricing provided in this document is subject to change without notice. Whilst we have compiled this document in good faith, based on what we believe is accurate and up-to-date information, it is possible that the pricing or other information contained in this document may require amendment due to changing market or other circumstances (including product discontinuation, manufacturer price changes, errors, or insufficient or inaccurate information having been provided by the recipient of this document or others, and other external circumstances). Additional charges may also apply for work that is out of scope.

The pricing in this document is based on our standard terms and conditions and is valid for a period of thirty (30) days from the date of this document.

